



Statistics
Canada

Statistique
Canada

STATISTICS STATISTIQUE
CANADA CANADA

Price: Canada, \$5.00, \$50.00 a year
Other Countries, \$6.00, \$60.00 a year

Prix: Canada, \$5.00, \$50.00 par année
Autres pays, \$6.00, \$60.00 par année

APR 10 1987
LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE

RESTAURANT, CATERER AND TAVERN STATISTICS

STATISTIQUES DES RESTAURANTS, TRAITEURS ET TAVERNES

DECEMBER 1986

DÉCEMBRE 1986

Receipts for December 1986 totalled \$1,054.2 million, an increase of 7.7% over the figure of \$978.7 million reported for December 1985.

Les recettes des restaurants, traiteurs et tavernes se sont chiffrées à \$1,054.2 millions en décembre 1986, une augmentation de 7.7% par rapport aux \$978.7 millions déclarés en décembre 1985.

The Yukon (38.6%) and Saskatchewan (23.2%) reported the largest increases over the same month last year and Manitoba showed the lowest at 0.1% while Alberta was alone in recording a decrease (-0.5%).

Le Yukon (38.6%) et la Saskatchewan (23.2%) ont enregistré les plus fortes hausses par rapport au même mois l'an dernier, tandis que le Manitoba a affiché la plus faible augmentation (0.1%). Seule la province de l'Alberta a enregistré une diminution (-0.5%).

Take-outs and unlicensed restaurants showed gains of 14.5% and 13.9%, respectively. Receipts for taverns were up by 4.6%, licensed restaurants up by 4.5% while caterers reported the smallest increase at 0.5%.

Les restaurants servant des repas à emporter et les restaurants sans permis ont affiché les hausses respectives de 14.5% et de 13.9%. Les recettes des tavernes ont progressé de 4.6%, celles des restaurants avec permis, de 4.5%, tandis que les traiteurs ont déclaré la plus petite augmentation, soit 0.5%.

Chain operations reported receipts of \$226.1 million, which accounted for 21.4% of total sales, down from 22.7% reported for the month of December 1985.

Les entreprises à succursales multiples ont déclaré des recettes de \$226.1 millions, ce qui représente 21.4% du total des ventes, alors que ce pourcentage était de 22.7% en décembre 1985.

Accumulated receipts for 1986 reached \$12.9 billion, an increase of 10.0% over the 1985 total of \$11.8 billion.

La valeur cumulative des recettes pour 1986 se chiffrait à \$12.9 milliards, une augmentation de 10.0% par rapport au total de \$11.8 milliards enregistrés en 1985.

Each quarter, licensed restaurant respondents are asked to estimate the percentage of their receipts which comes from the sale of alcoholic beverages. Text Table I gives an historical summary of these percentages for Canada, the Provinces and Territories for the last five quarters ending in December 1986.

Chaque trimestre, on demande aux restaurants avec permis d'estimer le pourcentage de leurs ventes provenant de la vente de boissons alcoolisées. Le tableau explicatif I présente un résumé chronologique de ces pourcentages pour le Canada, les provinces et les territoires pour cinq trimestres consécutifs dont le dernier se termine en décembre 1986.

Note: All comments and percentages reported above and in the Tables relate to revised monthly figures. Only the current month's figures are preliminary.

Note: Tous les commentaires et les pourcentages présentés ci-haut et dans les tableaux portent sur les chiffres mensuels révisés. Seuls les chiffres du mois observé sont provisoires.

Services Division

Division des services

April 1987
5-3404-513

April 1987
5-3404-513

TEXT TABLE 1. Alcohol Sales as a Percentage of Licensed Receipts, Selected Quarters Ending December 1986 by Canada, Provinces and Territories

TABLEAU EXPLICATIF 1. Ventes de boissons alcoolisées en pourcentage des recettes des restaurants avec permis, pour certains trimestres dont le dernier se termine en décembre 1986, pour le Canada, les provinces et les territoires

	December 1985	March 1986	June 1986	September 1986	December 1986
	Décembre 1985	Mars 1986	Juin 1986	Septembre 1986	Décembre 1986
	percentage - pourcentage				
CANADA	21.3	21.1	22.1	21.9	22.5
Newfoundland - Terre-Neuve	28.5	32.4	28.2	31.6	17.8
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	25.5	27.4	23.1	23.2	26.8
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	17.1	15.9	15.3	17.5	15.2
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	19.0	18.5	16.5	14.1	20.1
Québec	18.1	21.7	22.5	23.0	24.3
Ontario	23.5	22.1	23.9	24.4	23.7
Manitoba	16.6	16.6	16.6	16.1	17.2
Saskatchewan	15.4	13.6	13.6	15.0	16.8
Alberta	30.8	28.1	28.0	22.2	27.7
British Columbia - Colombie-Britannique	15.5	15.2	16.3	16.1	15.9
Yukon	10.1	9.9	7.7	7.6	10.4
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	16.6	18.3	20.3	16.4	7.8

TABLE 1. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts for Chain and Independent Businesses, Canada, Provinces and Territories, December 1986^PTABLEAU 1. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, établissements multiples et indépendants, Canada, provinces et territoires, décembre 1986^P

Province	Chains	Independents	Total	Difference 1986/1985
	Établissements multiples	Établissements indépendants		Variation 1986/1985
	thousands of dollars - milliers de dollars			%
CANADA	226,059.3	828,183.9	1,054,243.3	+7.7
Newfoundland - Terre-Neuve	2,031.0	8,894.1	10,925.1	+1.8
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	455.2	3,035.7	3,491.0	+18.7
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	5,145.4	21,745.8	26,891.3	+8.1
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	4,278.8	15,810.4	20,089.3	+13.5
Québec	40,044.3	215,063.5	255,107.8	+8.1
Ontario	102,491.0	321,456.9	423,948.0	+9.3
Manitoba	12,238.7	22,693.1	34,931.9	+0.1
Saskatchewan	4,095.6	30,691.8	34,787.4	+23.2
Alberta	23,038.0	82,676.0	105,714.0	-0.5
British Columbia - Colombie-Britannique	31,821.8	104,195.3	136,017.1	+6.8
Yukon	x	x	869.5	+38.6
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	x	x	1,470.3	+5.8

x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

^P preliminary figures.¹⁾ nombres provisoires.²⁾ revised figures.³⁾ nombres rectifiés.

-- amount too small to be expressed.

-- nombres infimes.

Note: Components may not add to totals due to rounding.

Nota: Les chiffres ayant été arrondis, les totaux ne correspondent pas toujours.

TABLE 2. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Kind of Business, Canada, Provinces and Territories, December 1986^PTABLEAU 2. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par genre de commerce, Canada, provinces et territoires, décembre 1986^P

Province	Restaurants, licensed	Restaurants, unlicensed	Take-outs	Caterers	Taverns	Total
	Restaurants avec permis	Restaurants sans permis	Repas à emporter	Traiteurs	Tavernes	
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	471,940.9	295,675.0	120,763.5	88,908.5	76,955.1	1,054,243.3
Newfoundland - Terre-Neuve	1,976.3	2,213.2	2,544.8	1,443.3	2,747.3	10,925.1
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,060.2	1,437.0	584.8	166.6	242.2	3,491.0
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	7,271.6	8,766.6	5,025.8	2,625.1	3,202.0	26,891.3
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	3,629.2	7,044.0	4,372.4	2,911.4	2,132.1	20,089.3
Québec	111,528.1	83,382.2	15,046.0	16,037.2	29,114.1	255,107.8
Ontario	204,981.0	97,407.3	61,278.9	44,436.6	15,844.0	423,948.0
Manitoba	10,534.9	14,870.6	5,026.7	2,877.9	1,621.5	34,931.9
Saskatchewan	13,252.3	14,891.7	3,389.1	2,121.4	1,132.8	34,787.4
Alberta	50,226.8	30,149.5	13,010.0	7,965.8	4,361.6	105,714.0
British Columbia - Colombie-Britannique	66,670.7	34,914.0	10,301.5	7,844.1	16,286.6	136,017.1
Yukon	523.2	284.6	x	x	x	869.5
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	285.9	313.7	x	x	x	1,470.3

See note(s) at end of Table 1.

Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts for Chain and Independent Businesses, Canada, Provinces and Territories, November 1986^f

TABLEAU 3. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, établissements multiples et indépendants, Canada, provinces et territoires, novembre 1986^f

Province	Chains	Independents	Total	Difference 1986/1985
	Établissements multiples	Établissements indépendants		Variation 1986/1985
	thousands of dollars - milliers de dollars			%
CANADA	238,839.2	798,930.9	1,037,770.2	+7.5
Newfoundland - Terre-Neuve	1,988.8	8,613.0	10,601.8	+5.5
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	464.8	2,855.6	3,320.4	+6.3
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	5,755.4	21,916.4	27,671.8	+9.6
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	4,222.1	15,380.6	19,602.7	+10.3
Québec	43,778.7	202,686.1	246,464.9	+5.3
Ontario	109,323.4	321,113.7	430,437.1	+9.0
Manitoba	12,978.4	20,279.7	33,258.2	-0.4
Saskatchewan	3,981.8	29,954.5	33,936.4	+17.6
Alberta	23,580.9	75,466.1	99,047.1	+0.1
British Columbia - Colombie-Britannique	32,342.3	98,854.9	131,197.2	+12.1
Yukon	x	x	818.2	+17.3
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	x	x	1,413.8	-

See note(s) at end of Table 1.

Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Kind of Business, Canada, Provinces and Territories, November 1986^f

TABLEAU 4. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par genre de commerce, Canada, provinces et territoires, novembre 1986^f

Province	Restaurants, licensed	Restaurants, unlicensed	Take-outs	Caterers	Taverns	Total
	Restaurants avec permis	Restaurants sans permis	Repas à emporter	Traiteurs	Tavernes	
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	461,319.7	289,157.2	120,295.6	89,499.9	77,497.5	1,037,770.2
Newfoundland - Terre-Neuve	1,810.8	2,111.5	2,450.6	1,566.2	2,662.6	10,601.8
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,013.1	1,282.4	627.7	172.1	224.9	3,320.4
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	7,449.4	8,917.4	4,872.2	3,083.1	3,349.6	27,671.8
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	3,450.2	6,555.8	4,672.6	2,872.3	2,051.6	19,602.7
Québec	107,092.6	81,269.6	15,526.6	14,675.8	27,900.1	246,464.9
Ontario	209,540.4	96,830.3	61,142.9	45,242.5	17,680.9	430,437.1
Manitoba	9,812.3	13,788.2	4,923.2	3,203.6	1,530.6	33,258.2
Saskatchewan	12,023.7	15,246.7	3,456.8	2,157.5	1,051.5	33,936.4
Alberta	45,773.7	28,237.1	12,564.6	7,598.0	4,873.4	99,047.1
British Columbia - Colombie-Britannique	62,616.0	34,363.2	9,873.8	8,424.8	15,919.3	131,197.2
Yukon	486.1	275.4	x	x	x	818.2
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	251.0	279.1	x	x	x	1,413.8

See note(s) at end of Table 1.

Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, Cumulative to Date, Canada, Provinces and Territories, 1986

TABLEAU 5. Recettes cumulatives des restaurants, traiteurs et tavernes depuis le début de l'année, Canada, provinces et territoires, 1986

Province	Restaurants, licensed	Restaurants, unlicensed	Take-outs	Caterers	Taverns	Total	Difference 1986/1985
	Restaurants avec permis	Restaurants sans permis	Repas à emporter	Traiteurs	Tavernes		Variation 1986/1985
millions of dollars - millions de dollars							%
CANADA	5,843.1	3,679.1	1,520.8	952.1	938.3	12,933.5	+10.0
Newfoundland - Terre-Neuve	24.3	26.4	26.8	21.8	36.1	135.4	+10.7
Prince Edward Island - Île- du-Prince-Édouard	18.6	16.9	9.3	1.7	2.2	48.7	+5.7
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	103.2	100.8	60.0	28.1	36.8	328.9	+8.0
New Brunswick - Nouveau- Brunswick	44.0	80.1	57.5	28.7	29.0	239.3	+9.3
Québec	1,352.4	1,004.4	243.4	173.4	346.2	3,119.7	+7.4
Ontario	2,579.8	1,235.9	741.1	450.9	198.8	5,206.6	+12.0
Manitoba	119.9	189.6	64.7	33.4	21.8	429.4	+3.2
Saskatchewan	132.3	187.2	38.3	19.6	13.8	391.1	+9.7
Alberta	593.6	376.6	152.6	82.2	48.8	1,253.8	+5.7
British Columbia - Colombie- Britannique	865.1	454.9	123.0	106.7	201.5	1,751.2	+14.5
Yukon	6.1	3.8	x	x	x	10.8	+8.2
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	3.8	2.7	x	x	x	18.6	-4.0

See note(s) at end of Table 1.

Voir note(s) à la fin du tableau 1.

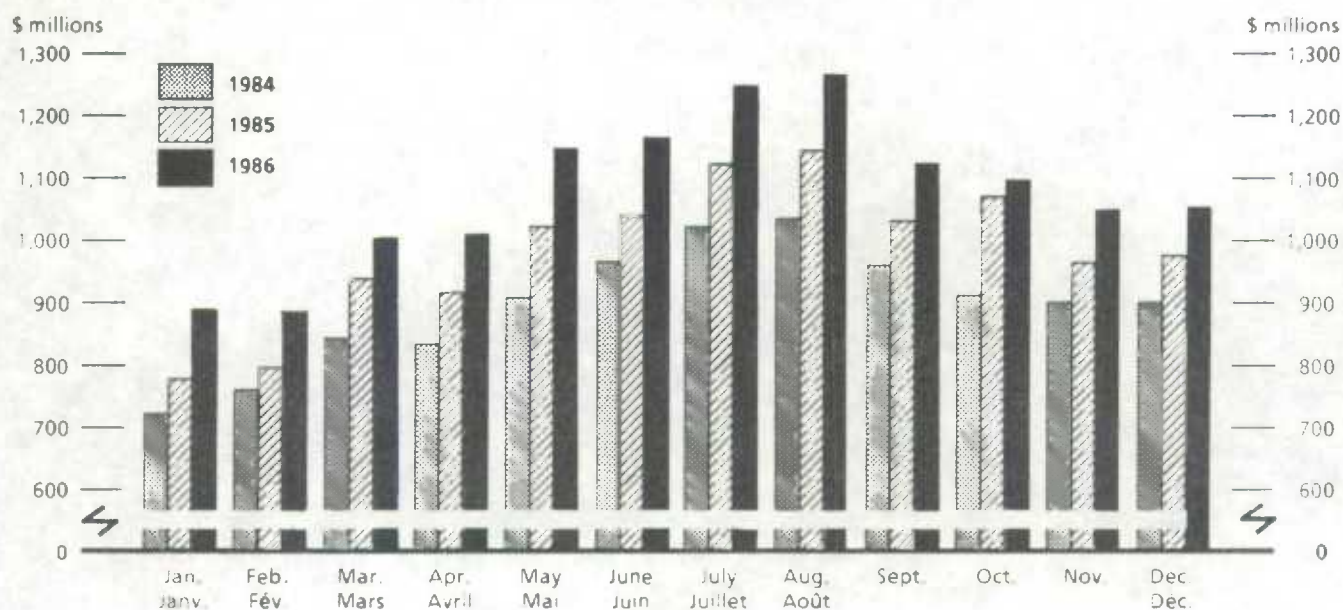
Note: Data contained in this publication represent the results of a sample survey of the foodservice industry. The methodology, definitions, etc., were described in the January 1984 issue.

Nota: Les données de cette publication représentent les résultats d'une enquête-échantillon sur l'industrie de la restauration. La méthodologie, les définitions, etc., sont exposées dans le numéro de janvier 1984.

Figure 1

Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Month, Canada, 1984-1986

Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par mois, Canada, 1984-1986



Note: The levels indicated in Figure 1 above represent revised estimates for all months with the exception of the month of the bulletin where the level represents preliminary estimates.

Nota: Les niveaux dont fait état la figure 1 ci-dessus représentent des estimations révisées pour les mois à l'exception du mois visé par le bulletin où le niveau indiqué est celui des estimations préliminaires.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010663056